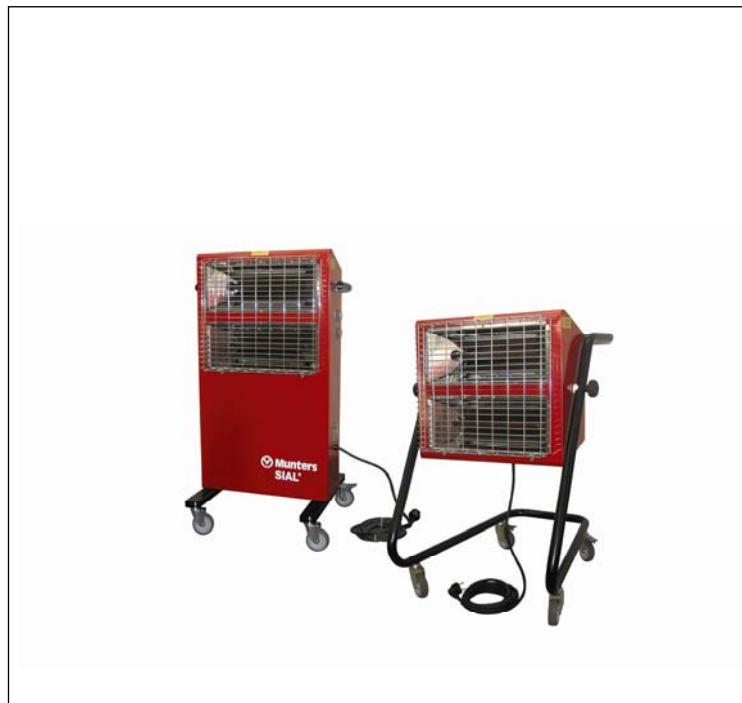


Instruction Manual



Mobile infrared quartz lamp heaters

HC/MIT/IGBm-1628-11/09, © Munters Europe AB 2009

RSL
RSH

Disclaimer

Munters reserves the right to make alterations to specifications, quantities, dimensions etc. for production or other reasons, subsequent to publication.

The information contained herein has been prepared by qualified experts within Munters.

While we believe the information is accurate and complete, we make no warranty or representation for any particular purposes. The information is offered in good faith and with the understanding that any use of the units or accessories in breach of the directions and warnings in this document is at the sole discretion and risk of the user.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

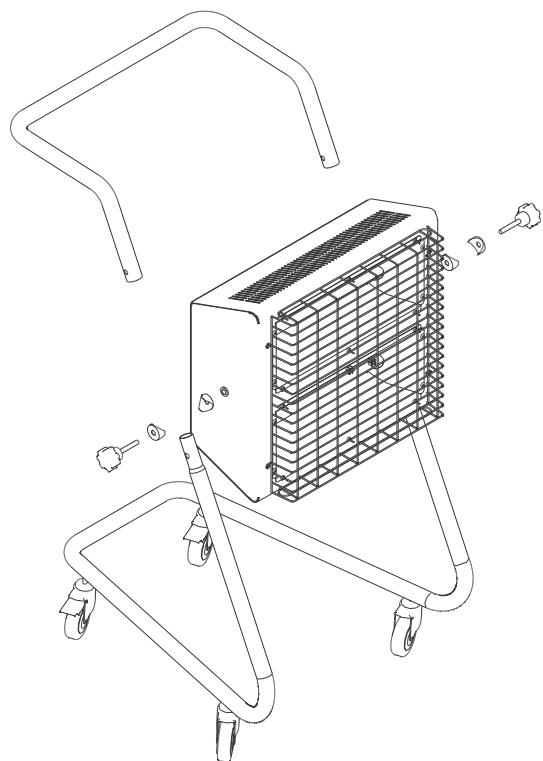
- Please read these instructions carefully before use and keep them safely for future reference.
- Check that you have compatible plugs and cables for your use. If not, use a suitable adaptor. Attempting to force or improvise connections can cause a severe risk or injury and must never be attempted.
- Do not operate with lamps pointing to floor. Fire danger!
- Do not cover the heater or block any vents.
- Do not operate without guards in place.
- Do not operate if lamps are broken or damaged.
- Disconnect from mains before moving or attempting any cleaning or maintenance.
- Do not touch lamp even when cold.
- Position at least 2 m from people, draperies, inflammable materials, etc
- The top surface of the heater gets hot – take care not to touch it.
- This appliance must be earthed.
- For indoor use only – keep away from water.
- Do not locate the heater below the socket outlet.
- Do not use the heater with a programmer, timer or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.
- Keep mains cable out of the beam of heat.
- Use only in upright position.
- To ensure adequate stability:
 - Use only on a level surface
 - Do not use without wheels fitted
 - Fix the wheels using the brakes provided before switching on
- This heater is intended as a fixed appliance and it must not be moved while connected to the electrical mains.
- When moving:
 - Switch off and disconnect from mains
 - The heater may be wheeled across even surfaces but should not be carried across rough terrain;
 - When in transit, secure the unit upright to prevent lamp damage.
- Inspect mains cable frequently.
- The mains cable on this unit must only be replaced with one of a similar type. Replacement cords are available from your local dealer.
- Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
- To clean reflector:
 - Disconnect from mains supply
 - Remove guard and wipe the reflector with a clean dry cloth. Do not use abrasive cleaners. The surface of the reflector is very soft and scratches may cause it to overheat.
 - Replace guard.
- To use this heater close to curtains and other combustible materials can cause fire danger.
- This heater must not be used for the heating of greenhouses and construction areas.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

- Leggere attentamente queste istruzioni e conservarle per future consultazioni.
- Controllare che il cavo e la spina siano adatti al collegamento alla rete. In caso contrario usare un adattatore appropriato. Non tentare collegamenti improvvisati in quanto possono essere causa di rischi o danni per l'utilizzatore.
- Non far funzionare l'apparecchio con le lampade dirette verso il pavimento. Pericolo d'incendio!
- Non coprire l'apparecchio o chiudere i fori di aerazione.
- Non far funzionare senza la griglia di protezione anteriore.
- Non usare se le lampade sono rotte o danneggiate.
- Staccare la spina prima di qualsiasi spostamento o intervento di pulizia o manutenzione.
- Non toccare mai le lampade anche quando sono fredde.
- Collocare a una distanza minima di 2 m da persone, tendaggi, materiali infiammabili, etc.
- La superficie superiore diventa molto calda durante il funzionamento. Non toccare!
- L'apparecchio deve essere collegato a terra.
- Solo per uso all'interno! Evitare che l'apparecchio entri in contatto con l'acqua.
- Non collocare al di sotto di una presa di corrente.
- Non usare con programmatori, temporizzatori o altri dispositivi di controllo automatico, in quanto esiste un pericolo di incendio se l'apparecchio viene coperto o posizionato in modo non corretto.
- Mantenere il cavo di alimentazione al di fuori del flusso di calore.
- Usare solo in posizione verticale.
- Per assicurare la stabilità:
 - Usare solo su superfici piane
 - Non usare senza aver prima montato le ruote
 - Bloccare le ruote usando gli appositi freni prima di accendere l'apparecchio
- L'apparecchio è da intendersi come fisso e non deve essere spostato quando è collegato alla rete elettrica.
- Per spostare:
 - Spegner e staccare la spina
 - Spostare solo su superfici piane e non accidentate
 - Durante il trasporto, mantenere l'apparecchio verticale per evitare danni alle lampade.
- Controllare frequentemente il cavo di alimentazione.
- Il cavo di alimentazione deve essere solo sostituito con uno dello stesso tipo. Rivolgersi al Servizio Assistenza Tecnica per la sostituzione.
- Non usare nelle immediate vicinanze di bagni, piscine o docce.
- Per pulire il riflettore:
 - Staccare la spina
 - Smontare la griglia e pulire il riflettore con un panno soffice pulito. Non usare sostanze aggressive. La superficie del riflettore è molto delicata e non deve essere graffiata.
 - Rimontare la griglia.
- Non usare vicino a tende o ad altri materiali combustibili. Pericolo di incendio!
- Non usare per il riscaldamento di serre o cantieri.

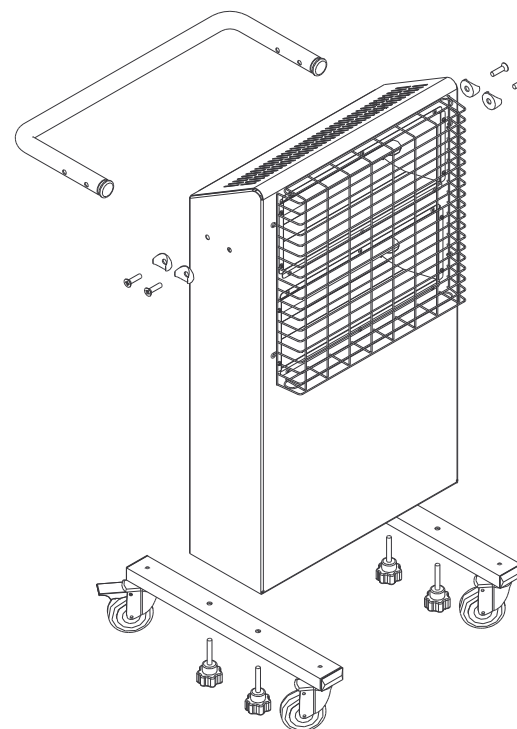
RED SUN LOW

ASSEMBLING CHART
SCHEMA DI MONTAGGIO



RED SUN STANDARD

ASSEMBLING CHART
SCHEMA DI MONTAGGIO



Short-wave Quartz Infra-Red Heater
Riscaldatore elettrico ad infrarosso



Munters Europe AB, HumiCool Division, Isafjordsgatan 1 , P.O. Box 1150, SE-164 26 Kista, Sweden.

Phone +46 (0)8-626 63 00, Fax +46 (0)8-754 56 66.

Munters Italy S.p.A., Corso Inghilterra 15, 12084 Mondovì, Italia. Tel. +39 0174 560 600, Fax +39 0174 560 617.

www.munters.com

Austria via sales organization in Germany, Munters Euroform GmbH, Phone +49 (0)241-89 000, Fax +49 (0)241-89 005 189, **Denmark** via sales organization in Sweden, Munters Europe AB, Phone +46 (0)8-626 63 00, Fax +46 (0)8-754 56 66, **Finland** Munters Oy, Phone +358 (0)9-83 86 0330, Fax +358 (0)9-83 86 0336, **France** Munters France S.A., Phone +33 (0)1-34 11 57 50, Fax +33 (0)1-34 11 57 51, **Germany** Munters Euroform GmbH, Phone +49 (0)241-89 000, Fax +49 (0)241-89 005 189, **Italy** Munters Euroemme S.p.A., Phone +39 0183-52 11, Fax +39 0183-521 333, **Kingdom of Saudi Arabia and Middle East** Hawa Munters, c/o Hawa United Cooling Syst. Co. Ltd., Phone +966 (0)1-477 15 14, Fax +966 (0)1-476 09 36, **Norway** via sales organization in Sweden, Munters Europe AB, Phone +46 (0)8-626 63 00, Fax +46 (0)8-754 56 66, **South Africa & Sub-Sahara Countries** Munters (Pty) Ltd, Phone +27 (0)11-971 9700, Fax +27 (0)11-971 9701, **Spain** Munters Spain S.A., Phone +34 91-640 09 02, Fax +34 91-640 11 32, **Sweden** Munters Europe AB, Phone +46 (0)8-626 63 00, Fax +46 (0)8-754 56 66, **Switzerland** via sales organization in Germany, Munters Euroform GmbH, Phone +49 (0)241-89 000, Fax +49 (0)241-89 005 189, **United Kingdom** Munters Ltd, Phone +44 (0)845-644 3980, Fax +44 (0)845-644 3981, **Export & Other countries** Munters Europe AB Phone +46 (0)8-626 63 00, Fax +46 (0)8-754 56 66, **Region Americas** Munters Corporation, Phone +1 (0)978-241 1100, Fax +1 (0)978-241 1219, **Region Asia** Munters K.K., Phone +81 (0)3-5970 0021, Fax +81 (0)3-5970 3197.

@SIAL is a registered trademark of Munters AB.

